

**Tagesordnung:**

1. Präsentation – Digitaler Gemeinderat
  2. Finanzierungspläne – Beschlussfassung
  3. 1. Nachtragsvoranschlag 2021 – Feststellung und Verordnungserlassung
  4. Bedarfszuweisungsmittel 2019 – 2023 – Zweckbindungen
  5. Inneres Darlehen – Aufnahme
  6. Abwasserverband Völkermarkt - Jaunfeld; Abschluss Rahmenvereinbarung
  7. Wasserverband Völkermarkt -Jaunfeld; Abschluss Rahmenvereinbarung
  8. Abwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld;  
Neufassung Satzung, Beschlussfassung
  9. Schutzwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld;  
Neufassung Satzung; Beschlussfassung
  10. Kinderbildungs- und -betreuungsordnung; Beschlussfassung
  11. Vieh- und Fußgängerbrücke Reisdorf; Auftragsvergabe
  12. Grundbücherliche Durchführung und Verordnungserlassung
  13. Erlassung eines Teilbebauungsplanes „BILLA PLUS“; Beschlussfassung
  14. Flächenwidmungsplan – Änderungen
  15. Sondernutzungen von öffentlichem Gut
  16. Rechtsauskunft Vorberatung Kontrollausschuss; Bericht
  17. Gebarungsprüfung gem. § 92a K-AGO
  18. Prüfung der Bilanz 2020
  19. Personalangelegenheiten
- Fin.A.Prot.Nr.3/2021/1  
Fin.A.Prot.Nr.3/2021/2  
Fin.A.Prot.Nr.3/2021/3  
Fin.A.Prot.Nr.3/2021/4  
Fin.A.Prot.Nr.3/2021/5  
Fin.A.Prot.Nr.3/2021/6  
StR.Prot.Nr.18/2021/12  
StR.Prot.Nr.18/2021/13  
StR.Prot.Nr.17/2021/7  
StR.Prot.Nr.17/2021/18  
StR.Prot.Nr.18/2021/8a  
StR.Prot.Nr.18/2021/8b  
StR.Prot.Nr.18/2021/8c  
StR.Prot.Nr.18/2021/8d  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021/1  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2a  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2h  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2b  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2d  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2e  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2f  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2g  
Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2i  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2a  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2b  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2c  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2d  
Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2e  
StR.Prot.Nr.17/2021/3a  
StR.Prot.Nr.17/2021/3e  
StR.Prot.Nr.16/2021/2b  
StR.Prot.Nr.18/2021/16b  
StR.Prot.Nr.16/2021/9  
Ko.A.Prot.Nr.6/2021/1  
Ko.A.Prot.Nr.6/2021/2a  
Ko.A.Prot.Nr.6/2021/2b  
StR.Prot.Nr.17/2021/25/1c,d,  
StR.Prot.Nr.14/2021/13h  
StR.Prot.Nr.18/2021/18a,b,c,d

**Anträge:**

1.) Antrag gemäß § 41 K-AGO  
eingebracht von der ÖVP Völkermarkt  
betr. „Mehr Sicherheit für Schulkinder Mobile Geschwindigkeitsanzeige Volksschule St. Margarethen ob Töllerberg“

2.) Abänderungsantrag gemäß § 41 (2) K-AGO  
eingebracht von der FPÖ – Völkermarkt  
betr. „Personalangelegenheit“

# **Niederschrift**

über die am Montag, dem 18.10.2021, von 18:00 bis 21:50 Uhr, im Großen Saal der Neuen Burg Völkermarkt stattgefundene öffentliche

## **Gemeinderatssitzung.**

Die Einberufung zur Sitzung erfolgte ordnungsgemäß nach den einschlägigen Bestimmungen der K-AGO unter Bekanntgabe der Tagesordnung lt. beiliegender Einladungsgleichschrift gegen Zustellnachweis (E-Mail).

### Anwesend:

Laut beiliegender Anwesenheitsliste sind von insgesamt 31 Mitgliedern des Gemeinderates 25 ordentliche Mitglieder und 6 Ersatzmitglieder anwesend.

Der Gemeinderat ist somit vollzählig.

### Von den ordentlichen Mitgliedern sind abwesend (alle entschuldigt):

SPÖ: GR Mag. Dr. Edeltraud Gomernik-Besser, GR Mag. Isabella Koller, GR Heribert Zunk,  
GR Thomas Bierbaumer-Piroutz, GR Nicole Martina Riepl  
ÖVP: GR Werner Kruschitz bis 20:05 Uhr  
FPÖ: GR Gabriele Pitomec

### Als Ersatzmitglieder sind anwesend:

SPÖ: GR Johann Hribernik, GR Martina Miklau, BA MA, GR. Patrick Achatz, GR Chiara Samira  
Polanz, GR Joham Lukas  
ÖVP: GR Katja Kraus ab 20:05 Uhr  
FPÖ: GR Andreas Motschnig

**Vorsitzender:** Bgm Markus Lakounigg, MBA

Schriftführerin: Mag. Sandra Schoffenegger

Vom Personal außerdem anwesend: FV Johann Ouschan, Angelika Kassl

Protokollzeichner: GR Eva Maria Schäfermeier – ÖVP  
GR Hellfried Miklau – FPÖ

## **Sitzungsbericht:**

Nach Begrüßung der Gemeinderatsmitglieder, der anwesenden Zuhörer sowie der Pressevertreter eröffnet der Vorsitzende die Gemeinderatssitzung, stellt die Beschlussfähigkeit des Gemeinderates und die Vertretung verhinderter Gemeinderatsmitglieder fest und werden die Protokollzeichner bestellt.

Vor dem Eingehen in die Tagesordnung wird folgendes Mitglied des Gemeinderates angelobt:

GR Patrick Achatz (SPÖ)

Die Gelöbnisformel wird von Frau Mag. Sandra Schoffenegger verlesen und daraufhin die Angelobung vom Vorsitzenden Bgm Markus Lakounigg, MBA vorgenommen.

Mandatsverzicht:

Herr Bgm Markus Lakounigg, MBA berichtet, dass der Ersatzgemeinderat, Herr Reinhold Slamanig, mit Schreiben vom 01.10.2021 sein Mandat als Ersatzgemeinderat der ÖVP zurückgelegt hat. Er hat weiters mitgeteilt, dass er von der Liste der Ersatzmitglieder auf der Gemeinderatsliste der ÖVP gestrichen werden möchte.

Die Gemeindewahlbehörde hat am 13.10.2021 eine Sitzung einberufen und eine neue Reihung der ÖVP-Mitglieder vorgenommen. Herr Johannes Terpetschnig, MSc rückt als Ersatzmitglied nach.

Danach wird in die Tagesordnung eingegangen.

### **TOP 1.) Präsentation – Digitaler Gemeinderat**

Bericht: AL Mag. Sandra Schoffenegger

Die Amtsleiterin berichtet über das neue System für MandatarInnen, mit welchem über einen eigenen geschützten Bereich auf der Homepage die Einladungen zu den einzelnen Sitzungen erfolgen und Einsicht in die Amtsvorträge und die jeweiligen Sitzungsprotokolle (Stadtrat, Ausschuss, Gemeinderat) - je nach Berechtigung - genommen werden kann.

Wortmeldungen:

GR Mag. Claudia Schober  
GR Bernhard Sutterlüty  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
AL Mag. Sandra Schoffenegger  
GR Reinhard Schildberger

Vom Gemeinderat wird diese Präsentation zur Kenntnis genommen.

### **TOP 2, TOP 3 und TOP 4**

Vom Gemeinderat wird einstimmig (31:0 Stimmen) beschlossen, dass über Top 2 bis 4 eine gemeinsame Berichterstattung und Diskussion erfolgen soll, jedoch die Abstimmung über die Tagesordnungspunkte einzeln erfolgt.

Bericht zu Top 2 bis 4: GR Mag. Claudia Schober

Wortmeldungen zu Top 2 bis 4:

1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
GR Werner Kruschitz  
StR Angelika Kuss-Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
Kommandant FF Völkermarkt, Hr. Benjamin Hanschitz

StR Gerald Grebenjak  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
StR Angelika Kuss Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
GR Patrick Achatz  
Johann Ouschan  
2. Vbgm Aaron Radaelli  
StR Gerald Grebenjak  
GR Werner Kruschitz

## **TOP 2.) Finanzierungspläne – Beschlussfassung**

**Fin.A.Prot.Nr.3/2021/1**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Finanzen, Stadtentwicklung und öffentliche Sicherheit, Prot.Nr. 3/2021 vom 06.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Wortmeldungen zu Top 2 bis 4:

1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
GR Werner Kruschitz  
StR Angelika Kuss-Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
Kommandant FF Völkermarkt, Hr. Benjamin Hanschitz  
StR Gerald Grebenjak  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
StR Angelika Kuss Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
GR Patrick Achatz  
Johann Ouschan  
2. Vbgm Aaron Radaelli  
StR Gerald Grebenjak  
GR Werner Kruschitz

Es handelt sich um folgende 5 Finanzierungspläne:

### **a) Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug GTLF(-A) 10000 - Aufhebung des beschlossenen Finanzierungsplanes und des Ankaufbeschlusses:**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, den Beschluss des Gemeinderates vom 21.12.2020 über den Finanzierungsplan für das Vorhaben „Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug GTLF(-A) 10000“ und den Gemeinderatsbeschluss vom 28.10.2020 „FF Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug“ aufzuheben.

Der Stadtrat schließt sich diesem Ausschussantrag laut Protokoll Nr. 18/2021/Top9a/1a vom 11.10.2021 einstimmig an.

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, den Beschluss des Gemeinderates vom 21.12.2020 über den Finanzierungsplan für das Vorhaben „Feuerwehr Völkermarkt

– Ankauf Tanklöschfahrzeug GTLF(-A) 10000“ und den Gemeinderatsbeschluss vom 28.10.2020 „FF Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug“ aufzuheben, findet mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**b) Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug TLFA 5000 Trupp:**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich (6 : 1 – Gegenstimme FPÖ) den Antrag an den Gemeinderat, den vorliegenden Investitions- und Finanzierungsplan „Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug TLFA 5000 Trupp“ mit € 395.000 (lt. Anlage 1a) zu genehmigen.

Der Stadtrat schließt sich diesem Ausschussantrag laut Protokoll Nr. 18/2021/Top9a/1b vom 11.10.2021 mehrheitlich (6:1 Gegenstimme: FPÖ) an.

**Beschluss:**

Der mehrheitliche (6 : 1 – Gegenstimme FPÖ) Antrag des Ausschusses und der mehrheitliche (6 : 1 – Gegenstimme FPÖ) Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, den vorliegenden Investitions- und Finanzierungsplan „Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Tanklöschfahrzeug TLFA 5000 Trupp“ mit € 395.000 (lt. Anlage 1a) zu genehmigen, findet mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**c) Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Kleinrüstfahrzeug (KRFA):**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich (6:1 – Gegenstimme: FPÖ) den Antrag an den Gemeinderat, den vorliegenden Investitions- und Finanzierungsplan „Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Kleinrüstfahrzeug (KRFA)“ mit € 180.000 (lt. Anlage 1b) zu genehmigen.

Der Stadtrat schließt sich diesem Ausschussantrag laut Protokoll Nr. 18/2021/Top9a/1c vom 11.10.2021 mehrheitlich (6:1 Gegenstimme: FPÖ) an.

**Beschluss:**

Der mehrheitliche (6:1 – Gegenstimme: FPÖ) Antrag des Ausschusses und der mehrheitliche (6 : 1 – Gegenstimme FPÖ) Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, den vorliegenden Investitions- und Finanzierungsplan „Feuerwehr Völkermarkt – Ankauf Kleinrüstfahrzeug (KRFA)“ mit € 180.000 (lt. Anlage 1b) zu genehmigen, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**d) Gemeindestraßenbau – Ausbauprogramm 2021 - Straßensanierungen:**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich (6 : 1 – Gegenstimme FPÖ) den Antrag an den Gemeinderat, den geänderten Investitions- und Finanzierungsplan „Gemeindestraßenbau 2021 - Straßensanierungen“ mit € 400.000 (lt. Anlage 1c) zu genehmigen.

Der Stadtrat schließt sich diesem Ausschussantrag laut Protokoll Nr. 18/2021/Top9a/1d vom 11.10.2021 mehrheitlich (6:1 Gegenstimme: FPÖ) an.

**Beschluss:**

Der mehrheitliche (6 : 1 – Gegenstimme FPÖ) Antrag des Ausschusses und der mehrheitliche (6 : 1 – Gegenstimme: FPÖ) Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, den geänderten Investitions- und Finanzierungsplan „Gemeindestraßenbau 2021 - Straßensanierungen“ mit € 400.000 (lt. Anlage 1c) zu

genehmigen, findet mehrheitlich mit 25 : 6 Stimmen (Gegenstimmen: gesamte FPÖ Fraktion) die Annahme durch den Gemeinderat.

**e) Busbahnhof - Mobilitätsdrehscheibe:**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich (4:3 – Gegenstimmen ÖVP und FPÖ) den Antrag an den Gemeinderat, den vorliegenden geänderten Investitions- und Finanzierungsplan „Busbahnhof – Mobilitätsdrehscheibe mit € 1.300.000 (lt. Anlage 1d) zu genehmigen.

Der Stadtrat schließt sich diesem Ausschussantrag laut Protokoll Nr. 18/2021/Top9a/1e vom 11.10.2021 mehrheitlich (4:3 Gegenstimmen: ÖVP und FPÖ) an.

**Beschluss:**

Der mehrheitliche (4:3 – Gegenstimmen: ÖVP und FPÖ) Antrag des Ausschusses und der mehrheitliche (4:3 – Gegenstimmen: ÖVP und FPÖ) Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, den vorliegenden geänderten Investitions- und Finanzierungsplan „Busbahnhof – Mobilitätsdrehscheibe mit € 1.300.000 (lt. Anlage 1d) zu genehmigen, findet mehrheitlich mit 25:6 Stimmen (Gegenstimmen: gesamte FPÖ Fraktion) die Annahme durch den Gemeinderat.

**TOP 3.) 1. Nachtragsvoranschlag 2021 – Feststellung und Verordnungserlassung**

**Fin.A.Prot.Nr.3/2021/2**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Finanzen, Stadtentwicklung und öffentliche Sicherheit, Prot. Nr. 3/2021/2 vom 06.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich mit (4:3 Stimmen – Gegenstimmen ÖVP und FPÖ) an den Gemeinderat folgende Anträge:

- 1.) Auf Feststellung des 1. Nachtragsvoranschlages 2021 im Ergebnishaushalt mit einer Veränderung des Nettoergebnisses um Plus € 1.076.300 (nach Rücklagenentnahmen) sowie im Finanzierungshaushalt mit einer Veränderung des Geldflusses aus der voranschlagswirksamen Gebarung um Plus € 1.103.100.
- 2.) Auf Erlassung der Nachtragsvoranschlagsverordnung (laut Anlage 2).
- 3.) Auf Aufhebung des Maßnahmenbeschlusses des GR vom 21.12.2020, Prot. 5/2020/08.

Der Stadtrat schließt sich diesem Ausschussantrag laut Protokoll Nr. 18/2021/Top9a/2 vom 11.10.2021 mehrheitlich (4:3 Gegenstimmen: ÖVP und FPÖ) an.

Wortmeldungen zu Top 2 bis 4:

1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
GR Werner Kruschitz  
StR Angelika Kuss-Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
Kommandant FF Völkermarkt, Hr. Benjamin Hanschitz  
StR Gerald Grebenjak  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
StR Angelika Kuss Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher

Bgm Markus Lakounigg, MBA  
GR Patrick Achatz  
Johann Ouschan  
2. Vbgm Aaron Radaelli  
StR Gerald Grebenjak  
GR Werner Kruschitz

### **Beschluss:**

Die mehrheitlichen Anträge des Ausschusses (4:3 Stimmen – Gegenstimmen ÖVP und FPÖ) und des Stadtrates (4:3 Gegenstimmen: ÖVP und FPÖ) an den Gemeinderat,

- 1.) Auf Feststellung des 1. Nachtragsvoranschlages 2021 im Ergebnishaushalt mit einer Veränderung des Nettoergebnisses um Plus €1.076.300 (nach Rücklagenentnahmen) sowie im Finanzierungshaushalt mit einer Veränderung des Geldflusses aus der voranschlagswirksamen Gebarung um Plus € 1.103.100.
- 2.) Auf Erlassung der Nachtragsvoranschlagsverordnung (laut Anlage 2).
- 3.) Auf Aufhebung des Maßnahmenbeschlusses des GR vom 21.12.2020, Prot. 5/2020/08.

finden mit 17:14 Stimmen (Gegenstimmen: gesamte ÖVP und FPÖ Fraktion) die Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 4.) Bedarfszuweisungsmittel 2019 – 2023 – Zweckbindungen**

**Fin.A.Prot.Nr.3/2021/3**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Finanzen, Stadtentwicklung und öffentliche Sicherheit, Prot.Nr. 03/2021/3 vom 06.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich mit 6:1 Stimmen (Gegenstimme: FPÖ) den Antrag an den Gemeinderat, die Zweckbindungen der Bedarfszuweisungsmittel 2019 bis 2023 gemäß der tabellarischen Darstellung laut Anlage 3 zu beschließen und diese Zweckbindungen der Gemeindeabteilung beim AKL verbindlich bekannt zu geben.

Der Stadtrat hat sich dem Ausschussantrag an den Gemeinderat laut Prot.Nr. 18/2021/9a/3 vom 11.10.2021 mehrheitlich mit 6:1 Stimmen (Gegenstimme: FPÖ) angeschlossen.

### Wortmeldungen zu Top 2 bis 4:

1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
GR Werner Kruschitz  
StR Angelika Kuss-Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
Kommandant FF Völkermarkt, Hr. Benjamin Hanschitz  
StR Gerald Grebenjak  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
StR Angelika Kuss Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
GR Patrick Achatz  
Johann Ouschan  
2. Vbgm Aaron Radaelli  
StR Gerald Grebenjak

GR Werner Kruschitz

### **Beschluss:**

Die mehrheitlichen Anträge des Ausschusses (6:1 Gegenstimme: FPÖ) und des Stadtrates (6:1 Gegenstimme: FPÖ) an den Gemeinderat, die Zweckbindungen der Bedarfszuweisungsmittel 2019 bis 2023 gemäß der tabellarischen Darstellung laut Anlage 3 zu beschließen und diese Zweckbindungen der Gemeindeabteilung beim AKL verbindlich bekannt zu geben, findet mit 25:6 Stimmen (Gegenstimmen: gesamte FPÖ Fraktion) die mehrheitliche Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 5.) Inneres Darlehen – Aufnahme**

**Fin.A.Prot.Nr.3/2021/4**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

GR Werner Kruschitz verlässt die Sitzung um 20:05 Uhr; es sind somit 30 Gemeinderäte anwesend.

Frau GR Katja Kraus ist ab 20:05 Uhr als Ersatzmitglied von Herrn GR Werner Kruschitz anwesend. Der Gemeinderat ist wieder vollzählig.

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Finanzen, Stadtentwicklung und öffentliche Sicherheit vom 06.10.2021, Prot.Nr. 03/2021/4, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich mit 6:1 Stimmen (Gegenstimme: FPÖ) den Antrag an den Gemeinderat, die Aufnahme des Inneren Darlehens für die Abdeckung der Finanzierungslücke im Allgemeinen Haushalt 2021 mit (maximal) € 1.300.000 zu den oben angeführten Bedingungen zu genehmigen.

Der Stadtrat hat sich dem Ausschussantrag an den Gemeinderat laut Prot.Nr. 18/2021/9a/4 vom 11.10.2021 mehrheitlich mit 6:1 Stimmen (Gegenstimme: FPÖ) angeschlossen.

### **Wortmeldungen:**

1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
GR Hans Steinacher

### **Beschluss:**

Die mehrheitlichen Anträge (6:1 Gegenstimme: FPÖ) des Ausschusses und des Stadtrates (6:1 Gegenstimme: FPÖ) an den Gemeinderat, die Aufnahme des Inneren Darlehens für die Abdeckung der Finanzierungslücke im Allgemeinen Haushalt 2021 mit (maximal) € 1.300.000 zu den oben angeführten Bedingungen zu genehmigen, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Ablehnung durch den Gemeinderat.

### **TOP 6.) Abwasserverband Völkermarkt - Jaunfeld; Abschluss Rahmenvereinbarung**

**Fin.A.Prot.Nr.3/2021/5**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Finanzen, Stadtentwicklung und öffentliche Sicherheit, Prot.Nr. 3/2021/5 vom 06.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, den Abschluss der Rahmenvereinbarung mit dem Abwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld (Anlage 4) zu genehmigen.

Der Stadtrat hat sich dem Ausschussantrag an den Gemeinderat laut Prot.Nr. 18/2021/9/5 vom 11.10.2021 einstimmig angeschlossen.

**Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, den Abschluss der Rahmenvereinbarung mit dem Abwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld (Anlage 4) zu genehmigen, finden mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**TOP 7.) Wasserverband Völkermarkt -Jaunfeld; Abschluss Rahmenvereinbarung**

**Fin.A.Prot.Nr/3/2021/6**

Bericht: GR Mag. Claudia Schober

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Finanzen, Stadtentwicklung und öffentliche Sicherheit, Prot.Nr. 3/2021/6 vom 06.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, den Abschluss der Rahmenvereinbarung mit dem Wasserverband Völkermarkt - Jaunfeld (Anlage 5) zu genehmigen.

Der Stadtrat hat sich dem Ausschussantrag an den Gemeinderat laut Prot.Nr. 18/2021/9/6 vom 11.10.2021 einstimmig angeschlossen.

**Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, den Abschluss der Rahmenvereinbarung mit dem Abwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld (Anlage 5) zu genehmigen, findet mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**TOP 8.) Abwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld;  
Neufassung Satzung, Beschlussfassung**

**StR.Prot.Nr.18/2021/12**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates, Prot.Nr. 18/2021/12 vom 11.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Stadtrat einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Neufassung der Satzung des Abwasserverbandes Völkermarkt – Jaunfeld zu beschließen.

**Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, die Neufassung der Satzung des Abwasserverbandes Völkermarkt – Jaunfeld (Anlage 6) zu beschließen, findet mit 31 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**TOP 9.) Schutzwasserverband Völkermarkt – Jaunfeld;  
Neufassung Satzung; Beschlussfassung**

**StR.Prot.Nr.18/2021/13**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates, Prot.Nr. 18/2021/13 vom 11.10.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Stadtrat einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Neufassung der Satzung des Schutzwasserverbandes Völkermarkt - Jaunfeld zu beschließen.

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, die Neufassung der Satzung des Schutzwasserverbandes (Anlage 7) zu beschließen, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 10.) Kinderbildungs- und -betreuungsordnung; Beschlussfassung**      **StR.Prot.Nr.17/2021/7**

Bericht: 2. Vbgm Aaron Radaelli

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates, Prot.Nr. 17/2021/7 vom 29.09.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach wird vom Stadtrat einstimmig der Antrag an den Gemeinderat gestellt, die derzeit geltenden Kinderbildungs- und -betreuungsordnung wie folgt abzuändern und zu beschließen:

1. §1(3) Die Aufnahme findet grundsätzlich am ersten Werktag im September statt.
2. §2(2) Kärntner SchulG, LGBl Nr. 58/2000 idF
3. §3(2) Kindergartenbeiträge – Verweis auf die jeweils gültigen Abgaben und Tarife

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, die derzeit geltenden Kinderbildungs- und -betreuungsordnung (Anlage 8) um folgende Punkte abzuändern und anzupassen:

1. §1(3) Die Aufnahme findet grundsätzlich am ersten Werktag im September statt.
2. §2(2) Kärntner SchulG, LGBl Nr. 58/2000 idF
3. §3(2) Kindergartenbeiträge - Verweis auf die jeweils gültigen Abgaben und Tarife,

findet mit 30:0 Stimmen (abwesend GR Hans Steinacher) die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 11.) Vieh- und Fußgängerbrücke Reisdorf; Auftragsvergabe**      **StR.Prot.Nr.17/2021/18**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates, Prot.Nr. 17/2021/18 vom 29.09.2021, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

		<u>Betrag Netto</u>
Planung Purkowitzer		~ 9.500 €
Bäume fällen	übernimmt Land Kärnten = kostenlos	
Abtragen der Holzkonstruktion bis zu den Eisenträgern	übernimmt eine Gruppe Freiwilliger (wenn von einer Firma ~ 14.000 € Netto)	
Herausheben der I-Träger	Bundesheer	
Sanieren der I-Träger	Materialkosten	~ 1.500 €
	Arbeitsaufwand Bauhof	~ 1.300 €
Abtragen der Piloten	Bundesheer	
	Entsorgung Bauhof	~ 260 €
Piloten neu versetzen	Bundesheer	
	Materialkosten	~ 10.000 €
Anschüttung steile Rampe auf ~ 85 cm über Bestand	2 Mann Bauhof                      á 34	1.120 €
	1x LKW                                      á 49	392 €

auf Brückler Seite	1x Bagger	à 40	300 €
Fundament erhöhen	Bauhof		~ 5.000 €
I-Träger neu versetzen	Bundesheer		
Brückenbelag neu samt Geländer	Fa. Poly-Hartholz -		39.250 €
	Fa. Holz Quadrat -		44.530 €
I-Träger auf Bauhof Völkermarkt	Fa. Kummer Hubert		2.000 €
Wasserbausteine	Fa. Steinbruch Modre		3.000 €
	Verlieferung der Wasserbausteine?		
Bundesheer	-Verpflegung Mittagessen		~ 2.000 €
	-Unterkunft		~ 3.600 €
	-Überstunden		~ 2.500 €
	-Benzin/Gemeinkosten		~ 2.500 €
	-Getränke für Baustelle		~ 1.500 €
Eigenleistungen			
Gemeindeholz	(Tausch Pilotenholz)		~ 2.000 €
Ev. Flurschaden beseitigen	Bauhof Völkermarkt		~ 3.000 €
Schraubenmaterial	Fa. Würth 2.038,37€ Netto		
	Fa. Schmidts		981 €
<b>Fischereiberechtigte:</b> Donau Chemie AG, Klagenfurter Straße 17, 9371 Brückl			
bekommt einen Fischbesatz im Wert von € 1.000			1.000 €
Fa. Schmidts Werkzeug lt Angebot vom 17.8.2021			1.170 €
<b>Kostenschätzung</b>			<b>93.873,00€</b>

Demnach wird vom Stadtrat einstimmig der Antrag an den Gemeinderat gestellt, die Aufträge für die Vieh- und Fußgängerbrücke Reisdorf, zum Betrag in der Höhe von € 93.873,00 an die oben angeführten Unternehmen zu den jeweils angeführten Beträgen zu vergeben.

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat, die Aufträge für die Vieh- und Fußgängerbrücke Reisdorf, zum Betrag in der Höhe von € 93.873,00 an die oben angeführten Unternehmen zu den jeweils angeführten Beträgen zu vergeben, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

## **TOP 12.) Grundbücherliche Durchführung und Verordnungserlassung**

### **a. Gst. Nr. 771 KG Niedertrixen, Stefan Riepl**

**StR.Prot.Nr.18/2021/8a**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

StR Stefan Riepl erklärt sich für befangen und nimmt daher nicht an der Abstimmung teil.

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 11.10.2021, Prot.Nr. 18/2021/8a, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Für die grundbücherliche Durchführung des Teilungsplanes der Launoy – Santer Ziviltechniker – GmbH für Vermessungswesen, GZ G0542/21 vom 19.05.2021 ist die Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung erforderlich.

Das Trennstück 2 im Ausmaß von 23 m<sup>2</sup> wird vom Grundstück Nr. 562/1 (Eigentümer: Herr Riepl Stefan) kostenfrei abgeschrieben und dem Grundstück 771 KG 76324 Niedertrixen (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut - Straßen und Wege) zugeschrieben.

Vom Stadtrat werden einstimmig (mit 6 : 0 Stimmen) folgende Anträge an den Gemeinderat gestellt:

1. Übernahme und Zuschreibung des Trennstücke 2 im Ausmaß von 23 m<sup>2</sup> zum Grundstück 771 KG 76324 Niedertrixen (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut - Straßen und Wege)
2. Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Stadtrates an den Gemeinderat, auf

1. Übernahme und Zuschreibung des Trennstücke 2 im Ausmaß von 23 m<sup>2</sup> zum Grundstück 771 KG 76324 Niedertrixen (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut - Straßen und Wege) und
2. Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung (Anlage 9)

finden mit 30:0 Stimmen (StR Riepl ist befangen) die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **b. Gst.Nr. 1337 KG Greuth, Rainer Marc**

**StR.Prot.Nr.18/2021/8b**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 11.10.2021, Prot.Nr. 18/2021/8b, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Für die grundbücherliche Durchführung des Teilungsplanes der Angst Geo Vermessung ZT GmbH, GZ 211092-V1-U vom 31.08.2021 ist die Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung erforderlich.

Das Trennstück 2 im Ausmaß von 30 m<sup>2</sup> wird vom Grundstück Nr. 1270 KG Greuth (Eigentümer: Herr Rainer Marc) kostenfrei abgeschrieben und dem Grundstück 1337, KG Greuth (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut - Straßen und Wege) zugeschrieben.

Zum Zwecke der Vermögensbewertung wird der Wert des Trennstückes 2 im Ausmaß von 30 m<sup>2</sup> mit € 1/m<sup>2</sup> – Gesamtwert € 30,-- bewertet.

Vom Stadtrat werden einstimmig (7:0) folgende Anträge an den Gemeinderat gestellt:

1. Übernahme und Zuschreibung des Trennstückes 2 im Ausmaß von 30 m<sup>2</sup> zum Grundstück 1337 KG Greuth (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut - Straßen und Wege) und
2. Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Stadtrates an den Gemeinderat, auf

1. Übernahme und Zuschreibung des Trennstückes 2 im Ausmaß von 30 m<sup>2</sup> zum Grundstück 1337 KG Greuth (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut - Straßen und Wege) und
2. Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung (Anlage 10)

finden mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **c. Gst. Nr. 1617 KG Gurtschitschach, Günter Karner**

**StR.Prot.Nr.18/2021/8c**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 11.10.2021, Prot.Nr. 18/2021/8c, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Für die grundbücherliche Durchführung des Teilungsplanes der Angst Geo Vermessung ZT GmbH, GZ 211101-V2-U, vom 18.08.201 ist die Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung erforderlich.

Das Trennstück 4 im Ausmaß von 132 m<sup>2</sup> wird vom Grundstück Nr. 1607 KG Gurtschitschach (Eigentümer: Herr Günter Karner) kostenfrei abgeschrieben und dem Grundstück 1617 KG Gurtschitschach (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut) zugeschrieben.

Zum Zwecke der Vermögensbewertung wird der Wert des Trennstückes 4 im Ausmaß von 132 m<sup>2</sup> mit € 1/m<sup>2</sup> – Gesamtwert € 132,-- bewertet.

Vom Stadtrat werden einstimmig (7:0) folgende Anträge an den Gemeinderat gestellt:

1. Übernahme und Zuschreibung des Trennstückes 4 im Ausmaß von 132 m<sup>2</sup> zum Grundstück 1617 KG Gurtschitschach (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut) und
2. Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung

#### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Stadtrates an den Gemeinderat, auf

1. Übernahme und Zuschreibung des Trennstückes 4 im Ausmaß von 132 m<sup>2</sup> zum Grundstück 1617 KG Gurtschitschach (Eigentümer: Stadtgemeinde Völkermarkt - öffentliches Gut) und
2. Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung (Anlage 11)

finden mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

#### **d. Gst. Nr. 490/7 KG Mittertrixen, Kochauf-Kassl Huberta**

**StR.Prot.Nr.18/2021/8d**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 11.10.2021, Prot.Nr. 18/2021/8d, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Das Grst. 490/7 KG 76321 Mittertrixen wird lastenfrem von der Einlagezahl 24 KG Mittertrixen (Eigentümer Kochauf-Kassl Huberta) abgeschrieben und der Einlagezahl 194 (Stadtgemeine Völkermarkt – öffentliches Gut) KG 76321 Mittertrixen lastenfrem zugeschrieben.

Vom Stadtrat werden einstimmig (7:0) folgende Anträge an den Gemeinderat gestellt:

- 1.) Zustimmung für die grundbücherliche Durchführung gemäß §13 LTG Übernahme des Grst. Nr. 490/7 KG 76321 Mittertrixen, im Ausmaß von 181 m<sup>2</sup> in das Eigentum der Stadtgemeinde Völkermarkt – öffentliches Gut (Straßen und Wege) betreffend Einlagezahl 194 KG 76321 Mittertrixen.
- 2.) Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung und Kategorisierung als Verbindungsstraße
- 3.) Übernahme aller anfallenden Kosten für die Übernahme ins öffentliche Gut der Stadtgemeinde Völkermarkt (Gebühren Vermessungsamt und Grundbuch)

#### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Stadtrates an den Gemeinderat, auf

- 1.) Zustimmung für die grundbücherliche Durchführung gemäß §13 LTG Übernahme des Grst. Nr. 490/7 KG 76321 Mittertrixen, im Ausmaß von 181 m<sup>2</sup> in das Eigentum der Stadtgemeinde Völkermarkt – öffentliches Gut (Straßen und Wege) betreffend Einlagezahl 194 KG 76321 Mittertrixen
- 2.) Genehmigung der in der Anlage angeschlossenen Verordnung und Kategorisierung als Verbindungsstraße (Anlage 12)

- 3.) Übernahme aller anfallenden Kosten für die Übernahme ins öffentliche Gut der Stadtgemeinde Völkermarkt (Gebühren Vermessungsamt und Grundbuch)

finden mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 13.) Erlassung eines Teilbebauungsplanes „BILLA PLUS“; Beschlussfassung**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021/1**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 04.10.2021, Prot. Nr. 5/2021/1, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss mehrheitlich mit 6:1 Stimmen (Stimmenthaltung Fr. Mag. Dr. Edeltraud Gomernik-Besser) den Antrag, gemäß §§ 24 – 26 des K-GplG 1995 LGBl. Nr. 23 i.d.g.F. für die Grundstücke Nr. 332/3 und 332/4, KG. 76339 Völkermarkt im Gesamtausmaß von ca. 7.081 m<sup>2</sup>, laut beiliegendem Gesamtkonzept, LWK Ziviltechniker- GmbH vom Juli 2021 (textlicher Teil, planliche Darstellungen, Erläuterungen) einen Teilbebauungsplan „BILLA PLUS“ zu erlassen.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesen Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

Die Einwendungen von Fr. Brigitte Prehslauer, Fr. Prof. Mag. Ulrike Spontina und Fr. Elisabeth Ouschan (Anlagen 13 a,b) und die raumplanerische Stellungnahme (Anlage 13c) werden vollinhaltlich von Fr. Mag. Sandra Schoffenegger verlesen.

#### Wortmeldungen:

StR Gerald Grebenjak  
StR Mag. (FH) Andreas Sneditz, MA, MBA  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
StR Angelika Kuss Bergner, Bed  
1.Vbgm Mag. Peter Wedenig  
Bgm Markus Lakounigg, MBA  
StR Angelika Kuss Bergner, Bed  
Bgm Markus Lakounigg, MBA

#### **Beschluss:**

Der mehrheitliche Antrag des Ausschusses (6:1 Stimmenthaltung Fr. Mag. Dr. Edeltraud Gomernik-Besser) und der einstimmige Antrag Stadtrates an den Gemeinderat, auf Erlassung eines Teilbebauungsplanes „BILLA PLUS“, gemäß §§ 24 – 26 des K-GplG 1995 LGBl. Nr. 23 i.d.g.F. für die Grundstücke Nr. 332/3 und 332/4, KG. 76339 Völkermarkt im Gesamtausmaß von ca. 7.081 m<sup>2</sup>, laut beiliegendem Gesamtkonzept, LWK Ziviltechniker- GmbH vom Juli 2021 (textlicher Teil, planliche Darstellungen, Erläuterungen – Anlage 14), findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 14.) Flächenwidmungsplan – Änderungen**

**Pl.A.Prot.Nr.4/2021**

- a. **Lfd. Nr. 1/2021 KG Waisenberg; Verena Auinger, BA und Wilma Auinger**

**Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2a**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2a, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Umwidmung des Grundstückes Nr. 858 (nördliche Teilfläche) im Ausmaß von ca. 3.685 m<sup>2</sup> von der derzeit Grünland-Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland - Dorfgebiet abzulehnen. Gegenständlicher Antrag ist im Zusammenhang mit lfd. Nr. 19/2021 anzusehen.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, die Umwidmung des Grundstückes Nr. 858 (nördliche Teilfläche) im Ausmaß von ca. 3.685 m<sup>2</sup> von der derzeit Grünland-Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet abzulehnen, finden mit 28:0 Stimmen (abwesend StR Gerald Grebenjak, GR Hans Steinacher, GR Reinhard Schildberger) die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **Lfd.Nr. 19/2021 KG Waisenberg; Verena Auinger, BA und Wilma Auinger**

Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2h

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2h, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Umwidmung des Grundstückes Nr. 858 (mittlere Teilfläche) im Ausmaß von ca. 610 m<sup>2</sup> von der derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland-Garten.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9/c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 858 (mittlere Teilfläche) im Ausmaß von ca. 610 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland-Garten, werden vom Gemeinderat einstimmig mit 28:0 Stimmen (abwesend StR Gerald Grebenjak, GR Hans Steinacher, GR Reinhard Schildberger) angenommen.

### **b. Lfd.Nr. 4/2021 KG Niedertrixen; Ing. Georg Dreier**

Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2b

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2b, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung der Grundstücke Nr. 219 (Teilfläche ca. 1.350 m<sup>2</sup>); 752/2 (Teilfläche ca. 155 m<sup>2</sup>) und Grundstück Nr. 216 (Teilfläche ca. 340 m<sup>2</sup>) im Gesamtausmaß von ca. 1.845 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9/c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung der Grundstücke Nr. 219 (Teilfläche ca. 1350 m<sup>2</sup>); 752/2 (Teilfläche ca. 155 m<sup>2</sup>) und Grundstück Nr. 216 (Teilfläche ca. 340 m<sup>2</sup>) im Gesamtausmaß von ca. 1845 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes, werden vom Gemeinderat einstimmig mit 28:0 Stimmen (abwesend StR Gerald Grebenjak, GR Hans Steinacher, GR Reinhard Schildberger) angenommen.

**c. Lfd.Nr. 10/2021 KG Haimburg; Stadtgemeinde Völkermarkt von Amts wegen**

PI.A.Prot.Nr.4/2021/2d

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2d, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 560/2 KG Haimburg (Teilfläche) im Ausmaß von ca. 41 m<sup>2</sup> von derzeit allgemeine Verkehrsfläche in Bauland-Wohngebiet.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

**Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 560/2 KG Haimburg (Teilfläche) im Ausmaß von ca. 41 m<sup>2</sup> von derzeit allgemeine Verkehrsfläche in Bauland-Wohngebiet, werden einstimmig mit 30:0 Stimmen (abwesend StR Gerald Grebenjak) vom Gemeinderat angenommen.

**d. Lfd.Nr. 11/2021 KG Niedertrixen; Messner Matthias**

PI.A.Prot.Nr.4/2021/2e

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2e, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 825 KG Niedertrixen (Teilfläche) im Ausmaß von ca. 4.985 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland - Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

**Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 825 KG Niedertrixen (Teilfläche) im Ausmaß von ca. 4985 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland- Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes, werden vom Gemeinderat einstimmig mit 30:0 Stimmen (abwesend StR Gerald Grebenjak) angenommen.

**e. Lfd.Nr. 12/2021 KG Waisenberg; Wukounig Manuel**

PI.A.Prot.Nr.4/2021/2f

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2f, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 500/10 KG Waisenberg (mittlere Teilfläche) im Ausmaß von ca. 1.555 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Garten.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 500/10 (mittlere Teilfläche) im Ausmaß von ca. 1.555 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Garten, werden einstimmig mit 31:0 Stimmen vom Gemeinderat angenommen.

#### **f. Lfd.Nr. 13/2021 KG Waisenberg; Starmuz Martha**

Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2g

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2g, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Festlegung des Aufschließungsgebietes A9 -2002 (Teilfläche) betreffend Grundstück Nr. 475/9 KG Waisenberg im Ausmaß von 890 m<sup>2</sup> Bauland – Dorfgebiet, laut Verordnung, Erläuterung und Lageplan wiederum aufzuheben.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, die Festlegung des Aufschließungsgebietes A9 -2002 (Teilfläche) betreffend Grundstück Nr. 475/9 KG Waisenberg im Ausmaß von 890 m<sup>2</sup> Bauland – Dorfgebiet, laut Verordnung, Erläuterung und Lageplan (Anlage 15) wiederum aufzuheben, finden die einstimmige (31:0 Stimmen) Annahme durch den Gemeinderat.

#### **g. Lfd.Nr. 19/2021 KG Waisenberg; Nuart Josef, Nuart Margarethe, Nuart Martin**

Pl.A.Prot.Nr.4/2021/2i

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 21.09.2021 Prot. Nr. 4/2021/2i, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Umwidmung des Grundstückes Nr. 504/2 KG Waisenberg (östliche Teilfläche) im Ausmaß von ca. 1.830 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet abzulehnen.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9/c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, die Umwidmung des Grundstückes Nr. 504/2 (östliche Teilfläche) im Ausmaß von ca. 1.830 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet abzulehnen, finden die einstimmige (31 : 0) Annahme durch den Gemeinderat.

### **Flächenwidmungsplan – Änderungen**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021**

#### **a. Lfd. Nr. 3/2021 KG St. Peter am Wallersberg; Lorenz Petritz-Albrecht**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2a**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 04.10.2021 Prot. Nr. 5/2021/2a, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, die Umwidmung der Grundstücke Nr. Bfl. 136, Bfl 137, Bfl 138 und 849 (Teilfläche) alle KG St. Peter am Wallersberg im Gesamtausmaß von ca. 2.840 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet abzulehnen.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, die Umwidmung der Grundstücke Nr. Bfl. 136, Bfl 137, Bfl 138 und 849 (Teilfläche) alle KG St. Peter am Wallersberg im Gesamtausmaß von ca. 2.840 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet abzulehnen, finden die einstimmige (31 : 0 Stimmen) Annahme durch den Gemeinderat.

#### **b. Lfd. Nr. 6/2021 KG St. Peter am Wallersberg; Phillip Glanzer, BA, MA**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2b**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 04.10.2021 Prot. Nr. 5/2021/2b, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung der Grundstücke Nr. 597 (Katasterfläche 194 m<sup>2</sup>), 600/1 (Teilfläche 660 m<sup>2</sup>) und 595 (Teilfläche 65 m<sup>2</sup>) alle KG St. Peter am Wallersberg im Gesamtausmaß von ca. 919 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung der Grundstücke Nr. 597 (Katasterfläche 194 m<sup>2</sup>), 600/1 (Teilfläche 660 m<sup>2</sup>) und 595 (Teilfläche 65 m<sup>2</sup>) alle KG St. Peter am Wallersberg im Gesamtausmaß von ca. 919 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und

Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes, werden vom Gemeinderat einstimmig (31 : 0 Stimmen) angenommen.

**c. Lfd.Nr. 7/2021 KG Gurtschitschach; Kuess Karl**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2c**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 04.10.2021 Prot. Nr. 5/2021/2c, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 532/1 (östliche Teilfläche) KG Gurtschitschach im Ausmaß von ca. 3.580 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

**Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 532/1 (östliche Teilfläche) KG Gurtschitschach im Ausmaß von ca. 3.580 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Grünland – Hofstelle eines land- und forstwirtschaftlichen Betriebes, findet die einstimmige (31 : 0 Stimmen) Annahme durch den Gemeinderat.

**d. Lfd.Nr.18/2021 KG Gurtschitschach; Kassl Christian**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2d**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 04.10.2021 Prot. Nr. 5/2021/2d, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig den Antrag an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 1560 (westliche Teilfläche) KG Gurtschitschach im Ausmaß von ca. 1.150 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

**Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung des Grundstückes Nr. 1560 (westliche Teilfläche) iKG Gurtschitschach im Ausmaß von ca. 1.150 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland- Land- und Forstwirtschaftsfläche in Bauland – Dorfgebiet, werden einstimmig (31 : 0 Stimmen) angenommen.

**e. Lfd. Nr. 17/2021 KG Bei der Drau; Morolz-Huber Isolde**

**Pl.A.Prot.Nr.5/2021/2e**

Bericht: GR Hellfried Miklau

Der Auszug aus dem Protokoll des Ausschusses für Regional- und Verkehrsplanung vom 04.10.2021 Prot. Nr. 5/2021/2e, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Ausschuss einstimmig an den Gemeinderat folgende Anträge auf Umwidmung:

Lfd. Nr. 17a/2021. KG Bei der Drau (Isolde Morolz-Huber)

Umwidmung des Grundstückes Nr. 137/2 (zur Gänze) im Ausmaß von ca. 81 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland-Erholungsfläche in Grünland – Terrasse und

Lfd. Nr. 17b/2021, KG Völkermarkt (Isolde Morolz-Huber)

Umwidmung des Grundstückes Bfl. 74/2 (östliche Teilfläche) im Ausmaß von ca. 09 m<sup>2</sup> (Bestandsberichtigung) von derzeit Grünland – Erholungsfläche in Bauland – Wohngebiet.

Der Stadtrat hat sich laut Prot. Nr. 18/2021/9c vom 11.10.2021 nach Kenntnisnahme diesem Ausschussantrag an den Gemeinderat einstimmig angeschlossen.

### **Beschluss:**

Die einstimmigen Anträge des Ausschusses und des Stadtrates an den Gemeinderat, auf Umwidmung:

**Lfd. Nr. 17a/2021. KG Bei der Drau (Isolde Morolz-Huber)**

Umwidmung des Grundstückes Nr. 137/2 (zur Gänze) im Ausmaß von ca. 81 m<sup>2</sup> von derzeit Grünland-Erholungsfläche in Grünland – Terrasse

und

**Lfd. Nr. 17b/2021, KG Völkermarkt (Isolde Morolz-Huber)**

Umwidmung des Grundstückes Bfl. 74/2 (östliche Teilfläche) im Ausmaß von ca. 09 m<sup>2</sup> (Bestandsberichtigung) von derzeit Grünland – Erholungsfläche in Bauland – Wohngebiet,

werden vom Gemeinderat einstimmig (31:0 Stimmen) angenommen.

### **TOP 15.) Sondernutzungen von öffentlichem Gut**

#### **a. Parz.Nr. 503/8 EZ 665 KG Völkermarkt – Morolz Gerhard**

**StR.Prot.Nr.17/2021/3a**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 29.09.2021, Prot.Nr. 17/2021/3a, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Für die Errichtung eines Vollwärmeschutzes 10 cm stark, Gesamtausmaß 2,03 m<sup>2</sup> am Objekt Kirchgasse 12, 9100 Völkermarkt, soll das öffentliche Gut der Stadtgemeinde Völkermarkt dauerhaft in Anspruch genommen werden.

Vom Stadtrat wird einstimmig an den Gemeinderat beantragt, der dauerhaften Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes (EZ 665 KG Völkermarkt) zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen.

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat der dauerhaften Inanspruchnahme Parz. Nr. 503/8, EZ 665, KG Völkermarkt, Antragsteller: Morolz Gerhard, Kreuzbergsiedlung 39, 9100 Völkermarkt, für die Errichtung eines Vollwärmeschutzes 10 cm stark, im Gesamtausmaß 2,03 m<sup>2</sup> zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen, findet mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**b. Parz.Nr. 193 EZ 261 KG Ritzing – Hollauf Manfred und Marica Ilic**  
**StR.Prot.Nr.17/2021/3e**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 29.09.2021, Prot.Nr. 17/2021/3e, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Für die Errichtung einer Carport Überdachung im Gesamtausmaß von 0,45 m<sup>2</sup>, soll das öffentliche Gut der Stadtgemeinde Völkermarkt dauerhaft in Anspruch genommen werden.

Vom Stadtrat wird einstimmig an den Gemeinderat beantragt, der dauerhaften Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen.

**Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat der dauerhaften Inanspruchnahme Parz. Nr. 193, EZ 261, KG Ritzing für die Errichtung einer Carport Überdachung am Objekt Fliederweg 12, 9100 Völkermarkt, Antragsteller: Manfred Hollauf, Marica Ilic, im Gesamtausmaß von 0,45 m<sup>2</sup>, zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**c. Parz.Nr. 503/14 EZ 665 KG Völkermarkt – Wohnring Immo GmbH**  
**StR.Prot.Nr.16/2021/2b**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 15.09.2021, Prot.Nr. 16/2021/2b, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Für die Dämmung, Teilflächen von den Parkplätzen, Gesamtausmaß: 7,3 m<sup>2</sup>, soll das öffentliche Gut der Stadtgemeinde Völkermarkt dauerhaft in Anspruch genommen werden.

Vom Stadtrat wird einstimmig an den Gemeinderat beantragt, der dauerhaften Inanspruchnahme des öffentlichen Gutes zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen.

**Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat der dauerhaften Inanspruchnahme Parz. Nr. 503/14, EZ 665, KG Völkermarkt, Antragsteller: Wohnring Immo GmbH, Münzgasse 21, 9100 Völkermarkt, für die Dämmung, Teilflächen von den Parkplätzen, Gesamtausmaß: 7,3 m, zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen, findet mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**d. Parz.Nr. 301/2, 503/6, 288 KG Völkermarkt – PSG Poster Service GmbH**  
**StR.Prot:Nr.18/2021/16b**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 11.10.2021, Prot.Nr. 18/2021/16b, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Vom Stadtrat wird einstimmig an den Gemeinderat beantragt, der Sondernutzung des öffentlichen Gutes zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung abzuschließen.

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Stadtrates an den Gemeinderat der Sondernutzung des öffentlichen Gutes, an den GSt. Nr. 503/6, 301/2, 288 alle KG Völkermarkt) zuzustimmen und die erforderliche Vereinbarung mit der PSG Poster Service GmbH, St. Veiter Straße 31, 9020 Klagenfurt, abzuschließen, findet mit 31 : 0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

### **TOP 16.) Rechtsauskunft Vorberatung Kontrollausschuss; Bericht**

**StR.Prot.Nr.16/2021/9**

Bericht: Bgm Markus Lakounigg, MBA

Der Auszug aus dem Protokoll des Stadtrates vom 15.09.2021, Prot.Nr. 16/2021/9, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Laut Rechtsauskunft war bisherige Vorgangsweise der Stadtgemeinde Völkermarkt, dass bestimmte Anträge des Kontrollausschusses direkt an den Gemeinderat ohne Vorberatung im Gemeindevorstand gestellt werden können, korrekt.

### **Beschluss:**

Der Bericht wird einstimmig mit 31:0 Stimmen vom Gemeinderat zur Kenntnis genommen (Anlage 16).

### **TOP 17.) Gebarungsprüfung gem. § 92a K-AGO**

**Ko.A.Prot.Nr.6/2021/1**

Bericht: GR Reinhard Schildberger

Der Auszug aus der Niederschrift des Kontrollausschusses vom 31.08.2021, Prot. Nr. 6/2021/1, über die Gebarungsprüfung (Zeitraum von 22.06.2021 bis 31.08.2021) wird verlesen und vom Gemeinderat mit 31:0 Stimmen einstimmig zur Kenntnis genommen.

### **TOP 18.) Prüfung der Bilanz 2020**

#### **a. Kommunalgesellschaft Völkermarkt GmbH**

**Ko.A.Prot.Nr.6/2021/2a**

Bericht: GR Reinhard Schildberger

Der Auszug aus der Niederschrift des Kontrollausschusses vom 31.08.2021, Prot.Nr. 6/2021/2a, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Kontrollausschuss einstimmig an den Gemeinderat den Antrag, den Prüfungsbericht für die Kommunalgesellschaft Völkermarkt GmbH für das Geschäftsjahr 2020 zur Kenntnis zu nehmen.

Der Gemeinderat möge Herrn Bürgermeister Markus Lakounigg, MBA, Herrn StR Gerald Grebenjak und Herrn GR Werner Kruschitz ermächtigen, in der Generalversammlung als Gesellschaftsvertreter, die Jahresbilanz 2020 zu genehmigen und der Geschäftsführung, Herrn Karl Georg Eisner und Frau Mag. Sandra Schoffenegger die Entlastung zu erteilen.

### **Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Kontrollausschusses an den Gemeinderat, den Prüfungsbericht für die Kommunalgesellschaft Völkermarkt GmbH für das Geschäftsjahr 2020 zur Kenntnis zu nehmen und Herrn Bürgermeister Markus Lakounigg MBA, Herrn StR. Gerald Grebenjak und Herrn GR. Werner Kruschitz zu ermächtigen, in der Generalversammlung als Gesellschaftervertreter die Jahresbilanz

2020 zu genehmigen und der Geschäftsführung, Herrn Karl Georg Eisner und Frau Mag. Sandra Schoffenegger die Entlastung zu erteilen, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

**b. Baugemeinschaft Stadthaus Völkermarkt**

**Ko.A.Prot.Nr.6/2021/2b**

Bericht: GR Reinhard Schildberger

Der Auszug aus der Niederschrift des Kontrollausschusses vom 31.08.2021, Prot.Nr. 6/2021/2b, wird durch Verlesung zur Kenntnis gebracht.

Demnach stellt der Kontrollausschuss einstimmig an den Gemeinderat den Antrag, den Prüfungsbericht für die Baugemeinschaft Stadthaus Völkermarkt für das Geschäftsjahr 2020 zur Kenntnis zu nehmen.

Der Gemeinderat möge Herrn Bürgermeister Markus Lakounigg, MBA als Eigentümerversorger ermächtigen, die Jahresbilanz 2020 zu genehmigen.

**Beschluss:**

Der einstimmige Antrag des Kontrollausschusses an den Gemeinderat, den Prüfungsbericht für die Baugemeinschaft Stadthaus Völkermarkt für das Geschäftsjahr 2020 zur Kenntnis zu nehmen und Herrn Bürgermeister Markus Lakounigg, MBA als Eigentümerversorger zu ermächtigen, die Jahresbilanz 2020 zu genehmigen, findet mit 31:0 Stimmen die einstimmige Annahme durch den Gemeinderat.

Der Vorsitzende Bgm. Markus Lakounigg, MBA berichtet, dass ihm nachstehende Anträge vorliegen:

**1.) Antrag gemäß § 41 K-AGO**

eingetragen von der ÖVP Völkermarkt betr. „Mehr Sicherheit für Schulkinder – Mobile Geschwindigkeitsanzeige Volksschule St. Margarethen ob Töllerberg“.

Der Antrag wird vom Vorsitzenden vollinhaltlich verlesen und vom Vorsitzenden dem Ausschuss für Regional- und Verkehrsplanung, Umweltschutz zugewiesen.

**2.) Antrag gemäß § 41 K-AGO**

eingetragen von den FPÖ Völkermarkt betr. „Personal Abänderungsantrag.“

Dieser Antrag wird im nicht-öffentlichen Teil behandelt.

**\*\*\* Es folgt nun der nicht-öffentliche Teil der Gemeinderatssitzung\*\*\***

Damit ist die Tagesordnung erledigt.

Da keine Wortmeldungen mehr erfolgen, schließt der Vorsitzende die Sitzung des Gemeinderates um 21:50 Uhr.

Die Protokollzeichner:  
.....  
GR Hellfried Miklau (FPÖ)

.....  
GR Eva Maria Schäfermeier (ÖVP)

Der Vorsitzende:  
.....  
Bgm Markus Lakounigg, MBA

Die Schriftführerin  
Mag. Sandra Schoffenegger